



DECLARACIÓN DE PRESTACIONES
Declaration Of Performances (DoP)

Reglamento de los Productos de la Construcción
Construction Product Regulation (CPR)
EU N° 305/2011

1. N° Declaración/ *Declaration N°*
0099/CPR/A40/0016

2. Nombre y códigos de identificación/ *Name and Identification codes*
**CR3 – B3 – B3H – B3MH – B3S – B330 – B5 – B5M –
CR3A - CR3G – C200 – C200G – C3 – C3G – C5 – C5G**
**Boca de incendio equipada con manguera semi-
rígida**
Fire hose reel with semi-rigid hose
Lote: ver etiqueta del product
Batch: See product label

3. Nombre y Dirección del Fabricante/ *Manufacturer Name and Address*
COFEM S.A
**Crta. Mollins de Rei a Rubí, Km 8.4 – 08191 Rubí
(Barcelona) SPAIN**

4. Uso Previsto/ *Intended use*
**Instalaciones fijas que permite a los ocupantes de
un edificio controlar y extinguir un fuego cercano**
***Fixed installation to provide the occupants of a
building the means to control and extinguish a fire
nearby***

5. Sistema de evaluación y verificación de la constancia de prestaciones/ *System of
assessment and verification of performances*
Sistema 1/ *System 1*

6. Organismo Notificado/ *Notified Body*
AENOR 0099

Realizado ensayo inicial de tipo, inspección inicial y evaluación del control de
producción de Fabrica con Sistema 1 y Certificado

*Performed type testing, initial inspection and factory production control under
system 1 and certification*

0099/CPR/A40/0016

Fabricante de productos contra incendios/ *Fire protection manufacturer*

7. Prestaciones declaradas/ Declared performance:

Características esenciales/ Essential Characteristics	Prestaciones/ Performances	Norma armonizada/ Harmonized Standard
Distribución de los medios de extinción/ <i>Distribution of extinguishing media</i> <ul style="list-style-type: none"> • Diámetro de manguera/ <i>Hose bore</i> • Caudal mínimo/ <i>Minimum flow rate</i> • <i>Otros parámetros/ Other parameters</i> 	25 mm 102 l/min (6 bar) Cumple/ Passed	EN 671-1:2012
Fiabilidad de funcionamiento/ <i>Operational reliability</i> <ul style="list-style-type: none"> • Presión máxima de servicio/ <i>Maximum working pressure</i> • <i>Otros parámetros/ Other parameters</i> 	12 bar Cumple/ Passed	
Capacidad para desenrollar la manguera/ <i>Ability to pull out the hose</i> <ul style="list-style-type: none"> • Manguera – Longitud máxima/ <i>Hose – maximum length</i> • <i>Otros parámetros/ Other parameters</i> 	20 m 30 m (model: B330) Cumple/ Passed	
Durabilidad de la fiabilidad de funcionamiento/ <i>Durability of operational reliability</i>	Cumple/ Passed	

8. Las prestaciones del producto identificado en el punto 2 son conforme con las prestaciones declaradas en el punto 7.
 La presente declaración de prestaciones se emite bajo la única responsabilidad del fabricante indicado en el punto 3.

*The performances of the product identified in point 2 is in conformity with the declared performances in point 7
 This declaration of performances is issued under the sole responsibility of the manufacturer identified in point 3.*

Firmado por y en nombre del fabricante/
Signed for and on behalf of the manufacturer by:

Gerente / *General Manager*
 Magnolia Fernández



Julio/July 2013
 Rubí, Barcelona, SPAIN
www.cofem.com